# 佛说逝童子经

西晋沙门支法度译



南無本師釋迦牟尼佛

## 说明

本简体注音版《佛说逝童子经》电子书,根据《乾隆大藏经》 大乘五大部外重译经,第0225部,西晋沙门支法度译《佛说逝童 子经》原藏影印本校正注音,句读及注音仅供参考。

本电子书是免费结缘品。特此说明。

弘善法德



扫码关注弘善法德微信公众号

## ●起诵仪

## xiāngzàn 香 赞

(一遍)

lú xiāngzhà ruò fǎ jiè méngxūn zhū fó hǎi huì xī yáowén suí chù jié 炉香乍爇.法界蒙薰.诸佛海会悉遥闻.随处结xiángyún chéng yì fāng yīn zhū fó xiànquánshēn 祥云.诚意方殷.诸佛现全身.

ná mó xiāngyún gài pú sà mó hē sà 南无香云盖菩萨摩诃萨(合掌三称)

## jìngkǒu yè zhēnyán 净口业真言

(三遍)

ōng xiū lì xiū lì mó hē xiū lì xiū xiū lì sà pó hē 唵.修唎修唎.摩诃修唎.修修唎.萨婆诃.

## jìngsān yè zhēnyán 净三业真言

(三遍)

ōng suō wǎ pó wǎ shú tuó suō wǎ dá mó suō wǎ pó wǎ shú dù hàn 唵.娑嚩.婆嚩秫驮.娑嚩达摩娑嚩.婆嚩秫度憾

#### ān tǔ dì zhēnyán 安土地真言

(三遍)

ná mó sān mǎn duō mǔ tuó nán ōng dù lū dù lū dì wěi suō pó hē 南無三满哆.母驮喃.唵度噜度噜.地尾.娑婆诃

## pǔ gòngyǎngzhēnyán 普供养真言

(三遍)

ōng yé yé năng sān pó wǎ wà zǐ là hú 唵. 誐誐曩. 三婆嚩. 韈日啰斛.

ná mó běn shī shì jiā móu ní fó 南无本师释迦牟尼佛 (合掌三称)

## kāi jīng jì 开经偈

(一遍)

wú shàngshènshēnwēimiào fǎ bǎiqiānwàn jié nánzāo yù 无上甚深微妙法 百千万劫难遭遇 wǒ jīn jiàn wén dé shòu chí 我今见闻得受持 愿解如来真实义

## fó shuō shì tóng zǐ jīng 佛说逝童子经

xī jìn shāmén zhī fǎ dù yì 西晋沙门支法度译<sup>1</sup>

wén rú shì 闻如是:

yī shí fó zài luó yuè qí qí shé jué shānzhōng
一时,佛在罗阅祇耆阇崛山中。

píngdàn cóng zhū bǐ qiū pī jiā shā chí yìng qì rù chéng 平旦,从诸比丘,被袈裟,持应器,入城fēn wèi fó xíngxiàng fù jiā luó yuèmén fù jiā luó yuèyǒu zǐ nián 分卫。佛行向富迦罗越门,富迦罗越有子,年 shí liù míngyuē shì shí zài dì sānmén nèi yáojiàn fó lái shēnyǒu十六,名曰逝,时在第三门内遥见佛来,身有 qí xiàng róngmàoduānzhèng xīn yì ān jìng zhūgēn jì mò xiàng 奇相,容貌端正,心意安静,诸根寂寞,项 zhōngguāngchū yǐngyào jué shū yàn míng chì shèng ruò rì zhī jìng yuè 中 光出,影耀绝殊²,焰³明炽盛,若日之净月 shèngmǎn shí xī zhàomén nèi 盛满时,悉照门内。

shì jiàn fó rú shì xīn zhōnghuān xǐ sù rán ér jīng biàn qù 逝见佛如是,心中欢喜,肃然而惊,便趣 shàngtáng wèi mǔ shuō jì yán 上堂,为母说偈言:

jīn guāng sè bǎi yú 金光色百余 jīn lái zhù zài wài 今来住在外 wēi yí guò fàn wáng 威仪过梵王 cǐ xī suǒ jiàn wén 此希<sup>6</sup>所见闻 dāng jǐ qí suǒ qiú 当给其所求 guāngyán shū zhū tiān 光 颜殊诸天

<sup>1</sup> 大正藏: 西晋沙门支法度译

<sup>2</sup> 大正藏: 殊绝: 永乐北藏及龙藏: 绝殊

<sup>3</sup> 大正藏:炎

<sup>4</sup> 大正藏: 敬

<sup>5</sup> 大正藏: 趋

<sup>6</sup> 大正藏: 希此; 永乐北藏及龙藏: 此希

## āi wǒ gù lái ěr yuàn yǐ chí yǔ zhī 哀我故来耳 愿以持与之

qí mǔ wén shì yán jí gàoyuē rú rǔ suǒ chēng zhě qí rén 其母闻逝言,即告曰: "如汝所 称 者,其人 qǐ pín qióng hé wèidāng qǐ ér yé yī hé huò zāi jīn suǒ yán zhě 岂贫穷?何为当乞儿耶?一何惑哉!今所言者, shū bù hé yì 殊不合义。"

ěr shí fó biàn yǐ shén zú xiànhuà fàngshēnguāngmíng chè 尔时,佛便以神足现化,放身光明,彻zhào qī chóngmén nèi jìn wéi dà míng shì gǎn fó wēishén fù wèi 照七重门内,尽为大明。逝感佛威神,复为mǔ shuō jì yán 母说偈言:

duān zì tóu qí zhōng pì rú rén jiàn huǒ 譬如人见火 端自投其中 zì zéi yì rú shì 自贼亦如是 bú shànxiàng fó zhě 不善向佛者 zhì shèng wú fù shàng tiān rén zhōng dú zūn 天人 中 独尊 至圣无复上 shī bì dé dà lì shì zuì kě gòngyǎng 是最可供养 施必得大利 jīn suǒ yǒu shí fèn yuàn qǔ yòng yǔ wǒ 今所有食分 愿取用与我 yù yǐ fèngshàngzūn cǐ huānnáncháng zhí 欲以奉 上 尊 此 欢 难 常 值

qí mǔ jí yǐ suǒyǒuhǎo yī jí shí jù yǔ shì shì chí chū yì fó 其母即以所有好衣及食具与逝,逝持出诣佛 suǒ yǐ tóu miàn zhuó dì wèi fó zuò lǐ què zhù yī miàn chā shǒu 所,以头面着地,为佛作礼,却住一面,叉手 bó fó yán jīn wǒ jiàn rú lái xū xīn gōng jìng zhù yì yú fó wéi 白佛言: "今我见如来,虚"心恭敬注意于佛,惟 yǐ jiā āi shòu jǐ suǒ shī 以加哀受己所施。"

fó yìng shí shòu zhī wèi shì shuō jì yán 佛应时受之, 为逝说偈言:

<sup>7</sup> 大正藏: 虔

rǚ yǐ fú qiān yì néngshàn xiū zhì shī 汝以伏悭意 能善修治施 in rì gòngyǎng fó suǒ niàn mò bù jí 今日供养佛 所念莫不吉 shì wén fó suǒ yǔ jí zì shuō jì yán 逝闻佛所语,即自说偈言:

wǒ bú yuàn fù guì yì fú wàng shì fàn 我不愿富贵 亦弗望释梵 dànyuàn zuì zhì huì rú fó ér wú shàng 但愿最智慧 如佛而无上 ěr shí tiān dì shì xià lì shì qián shuō jì yán 尔时,天帝释下立逝前,说偈言:

shì jí dá tiān dì shì shuō jì yán 逝即答天帝释,说偈言:

yò fá 大 yǐ duàn dà shù 大 ki 大 yǐ duàn dà shù 大 yǐ duàn dà shù 大 yǐ 大 yì 亦 hān mù 木 shì 是 dà chéng dà dà chéng dà dà chéng dà dà chéng dà

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> 大正藏: 犹 <sup>9</sup> 大正藏: 太

<sup>10</sup> 大正藏:剥

tiān dì shì fù wèi shì shuō jì yán 天帝释复为逝说偈言:

bù rú qiú zūn tiān shì fàn yì kě dé 不如求尊天 释梵易可得 xiǎnnéngyìng fó fǎ fó dàoshènnán dé 鲜能应佛法 佛道甚难得

shì dá tiān dì shì shuō jì yán 逝答天帝释,说偈言:

shè shǐ yī tiān xià mănzhōnghuŏdòngrán 设使一天下 满中火洞然 zhōng bù shě fó yì wú yǐ shēn biàn tóu 终不舍佛意 吾以身遍投 jie gòng zéi hài wǒ jiǎ lìng yī qiè rén 假令一切人 皆共贼害我 yuàncháng cí xīn xiàng 愿常慈心向 zhōng bú fèi dà dào 终不废大道 cuì zāi shì fàn tiān bǐ jiē wéi sǐ fǎ 彼皆为死法 脆哉释梵天 yuàn guī yī qiè zhì 愿归一切智 yǒng ruò shī zǐ xióng 勇若师子雄 tiān dì shì fù wèi shì shuō yī jì yán 天帝释复为逝说一偈言:

kuài zāi dé shàn lì nǎi yǒu jìng zài fó 快哉得善利 乃有敬在佛zhuān jīng xiàng dà dào xiǎng rǔ bì zuò fó 专精向大道 想汝必作佛

shì dá tiān dì shì shuō jì yán 逝答天帝释,说偈言:

大王且勿疑yú sī wú shàngdào天王且勿疑于斯无上道jīng jìn wú fěi xièhuì yú shì wéi fó精进吾匪懈会于世为佛

yú shì tiān dì shì mò rán 于是, 天帝释默然。

shí fó wèi shì shuō jì yán 时. 佛为逝说偈言:

> rǔ yǐ yú wǎng shì jìng shì bā qiān fó 汝已于往世 敬事八千佛

xīn cháng yuàn dà dào 心常愿大道 hòu shí èr yì jié 后十二亿劫 dàn duō xiū dé shàn 但多修德善 rǔ dāng bǎi yì fǎn 汝当百亿返 yì wéi sì tiān wáng 亦为四天王 yòu dāng wéi dì shì 又当为帝释 hòushēngdōushuài tiān 后生兜率12天 dāng jū qiān guó jiè 当居千国界 míng yuē xū mí jié 名曰须弥劫 qiānguó gè héngguǎng 千国各横广 gōng qiáng zhī yán shì 宫墙之严饰 chū huì shuō fǎ shí 初会说法时 wéi dì dé dù 为弟子得度 zài huì shuō fǎ shí 再会说法<sup>13</sup>时 jiē rù luó hàn huì 皆入罗汉慧 sān huì shuō fă shí 三会说法14时 斯 gòu rù jìng huì 离垢入净慧

yù dé ān qún shēng 欲得安群生 zhōng bú duò è dào 终不堕恶道 héng yǐ xīng zūn yì 恒以兴尊意 zuò wáng zhē jiā yuè 作王遮迦越 měi zhé xíng zhèng fă 每辄行正法 wèi cháng yuǎn fàn xíng 未尝"远梵行 rán zé dào dé chéng 然则道德 成 zhōng yāng dé zuò fó 中央得作佛 yī qiè mò bú shì 一切莫不事 bǎi bā shí lǐ sì 百八十里 儿 yĭ bǎo yī qiè jiē 切皆以宝 shí qiān yì rén 六十千亿 luó hàn ā 皆得阿 罗汉 shí qian yì rén sì 四十千亿人 suǒ dù wéi shèn zhòng 所度为甚 众 suǒ dù shèn zhòng duō 所度甚众多 xī dé wú suŏ zhuó 悉得无所著

<sup>11</sup> 大正藏:常

<sup>12</sup> 大正藏: 术

<sup>&</sup>lt;sup>13</sup> 大正藏: 经 <sup>14</sup> 大正藏: 经

shì shí fó chà zhōng 是时佛刹中 jie xī xiàng dào fă 皆悉向道法 jí bìng zhī yōu kǔ 疾病之忧苦 shí rén jiē hé mù 时人皆和睦 sān shí 天日三时雨 hán shủ cháng tiáo shì 寒暑常调适 zú xìng zhī nán nǚ 族姓之男女 jìng ài yú fó zhě 敬爱于佛者 wú jīn fū yǎn shì 吾今敷演是 miàn yú zhèng jué qián 面于正觉前 zhū fó wú yǒu shù 诸佛无有数 ruò yǐ wú shù jìng 若以无数敬

wú yǒu luàn è zhòng 无有乱恶 众 yī qiè xíng zhōng zhí 一切行忠直 dōu yǐ wú shì sǐ 都已无是死<sup>15</sup> zhănzhuănxiāngniàn ān 展转相念安 cái yǐ yān từ chén 裁已淹16土尘 dù rén ruò gān zhŏng 度人若干种 ruò yù xīng shàn yì 若欲兴善意 gòng yǎng dāng rú cǐ 供养当如此 pú sà suǒ dāng xíng 菩萨所当行 jí dé fó huì yǎn 即得佛慧眼 jīng fǎ bù kě 经法不可尽 fú bào yì wú liàng 福报亦无量

fó shuō shì jué yǐ jiā luó yuè zǐ shì tiān dì shì jí zhū bǐ 佛说是决已,迦罗越子逝、天帝释,及诸比 qiū wén jīng huān xǐ jiē qiánwèi fó zuò lǐ ér qù 丘,闻经欢喜,皆前为佛作礼而去。

佛说逝童子经17

<sup>15</sup> 大正藏: 鬼

<sup>16</sup> 大正藏: 纔足掩; 永乐北藏及龙藏: 裁已淹

<sup>17</sup> 大正藏: 逝童子经

## ●结诵仪

## bǔ quēzhēnyán 补阙真言

(三遍)

ná mó hē là dá nà duō là yè yē qié là qié là jù zhù jù zhù mó 南无喝啰怛那.哆罗夜耶.佉啰佉啰.俱住俱住.摩 là mó là hǔ là hōng hè hè sū dá ná hōng pō mò ná suō pó 啰摩啰.虎啰. 吽.贺贺.苏怛拿. 吽.泼抹拿.娑婆 hē 诃.

## bǔ quēyuánmǎnzhēnyán 补阙圆满真言

(三遍)

ōng hū lú hū lú shè yì mù qiè suō hē 唵.呼嚧呼嚧.社曳穆契.莎诃.

## pǔ huíxiàngzhēnyán 普回向真言

(三遍)

ōng suō mó là suō mó là mǐ mó năng sà wǎ hē mó hē zhuó jiā là 唵.娑麼啰.娑麼啰.弭麼曩.萨嚩诃.摩诃斫迦啰 wǎ hòng 嚩 吽.

ná mó fó ná mó fǎ ná mó sēng 南無佛 南無法 南無僧 (合掌三称)

ná mó běn shī shì jiā móu ní fó 南無本师释迦牟尼佛 (合掌三称)

ná móguān shì yīn pú sà mó hē sà 南無观世音菩萨摩诃萨 (合掌三称)

## ná mó hù fǎ zhū tiān pú sà 南無护法诸天菩萨 (合掌三称)

## lǐ fó fā yuànwén 礼佛发愿文

(一遍)

guī mìng shí fāngtiáo yù shī yǎnyángqīngjìng wēimiào fǎ 归命十方调御师 演扬清净微妙法 sānshèng sì guǒ jiě tuō sēng yuàn cì cí bēi āi shè shòu 三乘四果解脱僧 愿赐慈悲哀摄受

dàn dì wéizhēnxìng wǎng rù mí liú suí shēng sǐ yǐ 但 (東甲) 自违真性,枉入迷流。随生死以 piāochén zhú sè shēng ér tān rǎn shí chán shí shǐ jī chéngyǒu lòu 飘沉,逐色声而贪染。十缠十使,积成有漏 zhī yīn lìù gēn liù chén wàngzuò wú biān zhī zuì mí lún kǔ hǎi 之因;六根六尘,妄作无边之罪。迷沦苦海, shēn nì xié tú zhuó wǒ dān rén jǔ wǎngcuò zhí lěi shēng yè zhàng 深溺邪途。著我耽人,举枉措直。累生业障, yī qiè qiānyóu yǎngsān bǎo yǐ cí bēi lì yī xīn ér chàn huǐ 一切愆尤。仰三宝以慈悲,沥一心而忏悔。

suǒyuànnéng rén zhěng bá shànyǒu tí xié chū fán nǎo zhī shēn 所愿能仁拯拔,善友提携。出烦恼之深 yuán dào pú tí zhī bǐ àn cǐ shì fú jī mìng wèi gè yuàn chāng 源,到菩提之彼岸。此世福基命位,各愿昌lóng lái shēng zhì zhǒng líng miáo tóng xī zēng xiù shēng féngzhōngguó隆;来生智种灵苗,同希增秀。生逢中国,zhǎng yù míng shī zhèng xìn chū jiā tóngzhēn rù dào liù gēntōng lì长遇明师。正信出家,童真入道。六根通利,sān yè chún hé bù rǎn shì yuán cháng xiū fàn xíng zhí chí jìn jiè 三业纯和。不染世缘,常修梵行。执持禁戒,chén yè bù qin yán hù wēi yí yuān fēi wú sǔn bù féng bā nàn 尘业不侵。严护威仪,蜎飞无损。不逢八难,bù quē sì yuán bō rě zhì yǐ xiànqián pú tí xin ér bú tuì xiū不缺四缘。般若智以现前,菩提心而不退。修

xí zhèng fǎ liǎo wù dà shèng kāi liù dù zhī xíngmén yuè sān qí zhī 习正法,了悟大乘。开六度之行门,越三祇之 jié hǎi jiàn fǎ chuáng yú chùchù pò yí wǎng yú chóngchóng xiáng 劫海。建法 幢 于处处,破疑 网于 重 重 。降 fú zhòng mó shàolóng sān bǎo chéng shì shí fāng zhū fó wú yǒu pí 伏众魔,绍隆三宝。承事十方诸佛,无有疲 láo xiū xué yī qiè fǎ mén xī jiē tōng dá guǎng zuò fú huì pǔ 劳。修学一切法门,悉皆通达。广作福慧,普 lì chénshā dé liù zhŏng zhī shéntōng yuán yī shēng zhī fó guŏ 利尘沙。得六种之神通,圆一生之佛果。然 hòu bù shě fă jiè biàn rù chén láo děngguān yīn zhī cí xīn xíng pǔ 后不舍法界, 遍入尘劳。等观音之慈心, 行普 xián zhī yuàn hǎi tā fāng cǐ jiè zhú lèi suí xíng yìngxiàn sè shēn 贤之愿海。他方此界,逐类随形。应现色身, yǎnyángmiào fǎ ní lí kǔ qù è guǐ dàozhōng huòfàng dà guāng 演扬妙法。泥犁苦趣,饿鬼道中,或放大光 míng huòxiànzhūshénbiàn qí yǒujiàn wǒ xiàng nǎi zhì wén wǒ míng 明,或现诸神变,其有见我相,乃至闻我名, jiē fā pú fí xīn yǒngchū lún huí kǔ huǒhuòbīng hé zhī dì biàn 皆发菩提心,永出轮回苦。火镬冰河之地,变 zuòxiāng lín yǐn tóng shí tiě zhī tú huàshēngjìng tǔ pī máodài jiǎo 作香林;饮铜食铁之徒,化生净土。披毛戴角, fù zhàihányuàn jìn bà xīn suān xiánzhān lì lè jí yì shì ér xiàn 负债含怨,尽罢辛酸,咸沾利乐。疾疫世而现 wéiyàocǎo jiù liáochén kē jī jǐn shí ér huàzuòdàoliáng jì zhū 为药草,救疗沉疴;饥馑时而化作稻粱,济诸 pín něi dànyǒu lì yì wú bù xīngchóng cì qī lěi shì yuān qīn 贫馁。但有利益,无不兴崇。次期累世冤亲, xiàncúnjuànshǔ chū sì shēng zhī gǔ mò shěwàn jié zhī ài chán děng 现存眷属,出四生之汩没,舍万劫之爱缠。等 yǔ hánshēng qí chéng fó dào xū kōngyǒu jìn wǒ yuàn wú qióng 与含生,齐成佛道。虚空有尽,我愿无穷。

qíng yǔ wú qíng tóngyuánzhǒng zhì 情与无情,同圆种智。

## huíxiàng jì 回向偈

(一遍)

yuàn yǐ cǐ gōng dé zhuāngyán fó jìng từ 愿以此功德 庄严佛净土 shàngbào sì chóng ēn 上报四重恩 下济三途苦 ruò yǒu jiàn wén zhě 若有见闻者 悉发菩提心 jìn cǐ yī bào shēn tóngshēng jí lè guó 尽此一报身 同生极乐国

## sān guī yī 三皈依

#### (一遍)

zì guī yī fó dāngyuànzhòngshēng tǐ jiě dà dào fā wú 自皈依佛, 当愿众生,体解大道,发无shàng xīn zì guī yī fǎ dāngyuànzhòngshēng shēn rù jīng zàng 上心;自皈依法,当愿众生,深入经藏, zhì huì rú hǎi zì guī yī sēng dāngyuànzhòngshēng tǒng lǐ dà zhòng智慧如海;自皈依僧,当愿众生,统理大众,yī qiè wú ài hé nánshèngzhòng 一切无碍。和南圣众。



此咒置经书中可灭误跨之罪

## 南无护法韦驮尊天菩萨

